



# IL MUNICIPIO INFORMA

*aprile 2013*

[www.mezzovico-vira.ch](http://www.mezzovico-vira.ch)

## ***Municipio***

*Il Sindaco riceve  
mercoledì su  
appuntamento  
Tel. 091/935 97 40  
comune@  
mezzovico-vira.ch*

## ***Cancelleria***

*Sportello ore 16-18  
Tel. 091/935 97 40  
Fax 091/946 34 48  
cancelleria@  
mezzovico-vira.ch*

## ***Ufficio tecnico***

*lunedì ore 16-18  
mercoledì ore 16-18  
giovedì su  
appuntamento  
Tel. 091/935 97 40  
utc@mezzovico-vira.ch*

## **SOMMARIO**

Introduzione del Municipio	3
Opere e progetti conclusi 2011-12	4-7
Intenzioni future del Municipio	8-10
Sintesi attività Municipio e CC	11
Vita comunitaria 2011-2012	12-15
Notizie dall'Amministrazione	15-19

## ***Introduzione del Municipio***

*Dopo la pausa dello scorso anno, espressamente voluta dal Municipio in considerazione dell'appuntamento elettorale, ritorna nel 2013 l'opuscolo informativo sul nostro Comune.*

*Lo scopo di questo bollettino è far conoscere alla popolazione, ai responsabili ed ai collaboratori delle aziende, in maniera sintetica e di facile lettura, i principali avvenimenti che caratterizzano il nostro Comune e l'Amministrazione.*

*Quest'anno abbiamo deciso di tralasciare il resoconto delle attività del Consiglio Comunale, in quanto è stata aggiunta un'apposita sezione nel sito internet del Comune, dove è possibile visionare, in maniera esaustiva, tutto l'iter dei messaggi e dei documenti sottoposti al Legislativo. Sono infatti presenti oltre ai messaggi stessi, gli avvisi di convocazione, i rapporti commissionali, i verbali delle discussioni e delle risoluzioni, le interpellanze e le mozioni presentate con le relative risposte.*

*Ricordiamo quindi l'indirizzo ufficiale del sito internet:*

***[www.mezzovico-vira.ch](http://www.mezzovico-vira.ch)***

*mezzo di comunicazione moderno e immediato che permette a tutti noi di accedere, senza limiti d'orario, a notizie, comunicati recenti e ad altre informazioni utili, richiedere certificati, scaricare documenti o mettersi in contatto con le autorità comunali e i vari uffici a dipendenza delle singole esigenze.*

*Il Municipio, come pure gli impiegati comunali, sono ben volentieri a disposizione dei cittadini e delle aziende per qualsiasi necessità.*

## *Opere e progetti ultimati negli anni 2011 e 2012*

Durante gli ultimi due anni, sia il precedente Municipio che quello eletto dalla popolazione ad aprile dell'anno scorso, hanno continuato l'attuazione e la conclusione di diverse opere decise a suo tempo e meglio:

- **la manutenzione straordinaria dell'acquedotto**, con nuovi interventi, sia a livello di manufatti, che con il potenziamento e l'ammodernamento degli apparecchi. Il progetto è molto complesso e strutturato su più anni per far sì che si possa garantire, a lungo termine, sia una quantità che una qualità dell'acqua assolutamente ineccepibili in ogni frangente, a copertura del fabbisogno.

- **Il Centro raccolta rifiuti e scarti vegetali** è stato ampliato e ammodernato con un importante investimento, che ha permesso di mettere a disposizione della popolazione un luogo di raccolta decisamente molto più completo, ricettivo, al passo con le aumentate esigenze dell'utenza e rispettoso delle severe normative vigenti in materia.

- **La sostituzione delle canalizzazioni e condotte acqua potabile** sulla strada cantonale, tra le due rotonde S. Mamete e Chiosco, in concomitanza con i lavori di rifacimento del manto stradale e sottostrutture da parte del Cantone, ciò che ha permesso un risparmio importante sui costi di esecuzione e un ammodernamento delle infrastrutture a favore delle mutate esigenze delle industrie presenti, in particolare a riguardo delle prescrizioni antincendio.

- **La valorizzazione della Cappella di San Giuseppe** all'entrata sud di Vira; ulteriore tassello per dare ancora maggior risalto alla bella e pittoresca frazione.
- **Ricezione della TV in HD**; grazie all'intervento dell'Esecutivo si è riusciti a convincere una delle aziende leader a potenziare, in tempi brevi, i loro impianti per la ricezione della TV in HD; dato che diversi cittadini ne avevano fatto specifica richiesta.
- Sono iniziati gli importanti lavori di **riassetto e valorizzazione del cimitero di Vira** con la realizzazione di nuovi loculi.
- **Realizzazione della mensa scolastica** nello stabile Ex-Scuola di Vira, con doposcuola ed in seguito anche pre-asilo, gestita dall'Associazione Polo Sud di Bellinzona. Questa era un'altra necessità molto sentita dalle famiglie con bambini piccoli che vivono a Mezzovico-Vira e non solo, emersa durante l'apposito sondaggio effettuato.
- **Sostituzione degli ormai vetusti veicoli in dotazione alla squadra esterna**. Ora abbiamo mezzi funzionali, moderni e adatti alle esigenze di un Comune con un vasto territorio come il nostro.
- **Rilievo informatico delle infrastrutture** (canalizzazioni, AP, ecc.) tramite una ditta specializzata. L'UTC dispone ora di uno strumento di lavoro moderno e funzionale, a vantaggio anche delle numerose richieste degli utenti.

- **Sottoscritto per il 2013 un accordo di collaborazione con la Polizia Comunale del Medio Vedeggio** per il controllo del territorio e della circolazione, in attesa dell'adesione alla stessa come predisposto dalla nuova Legge cantonale sulla collaborazione tra Polizia Cantonale e Comunale. La sicurezza è un altro tema molto sentito da parte della popolazione in questi ultimi anni.

- **Importanti investimenti per migliorare ulteriormente le strutture interne ed esterne della Scuola dell'Infanzia**, nell'ottica di favorire ancora di più tutti i nostri numerosi bimbi che la frequentano.

- **Risanamento di tre cappelle votive** presenti nel Comune: San Mamete, Vira e San Giuseppe.

- **Dal 2013 si procederà autonomamente alla raccolta dei rifiuti sul territorio comunale**. Il Consorzio a cui si faceva capo è stato sciolto con effetto 31.12.2012.

- **Modifica**, a seguito mozione, **del regolamento comunale per permettere un finanziamento ai partiti** e aiutarli nel loro importante operato a livello locale.

- Grazie al buon andamento finanziario, il Municipio **ha potuto mantenere il contributo comunale per i possessori dell'abbonamento Arcobaleno annuo**, con un sussidio del 50 % per i giovani fino a 25 anni e del 20 % (per un massimo di Fr. 200.– per abbonamento) alle persone con età superiore; inoltre **abbiamo aderito ancora all'azione Arcobaleno ozono** durante i mesi di luglio e agosto, sussidiando il 50 % del costo residuo degli

abbonamenti. E' un tangibile segnale a favore dell'utilizzo dei mezzi pubblici e di sostegno alle famiglie.

- E' stata terminata la **messa in sicurezza del riale Vira** per ovviare ai noti disagi durante le forti piogge.

- **Posa di tre defibrillatori sul territorio comunale** in collaborazione con la Fondazione Ticino Cuore e la Casa Anziani Alto Vedeggio, con istruzione tramite personale specializzato di una trentina di persone ora formate e abilitate all'uso degli apparecchi.

- Ogni anno viene **organizzata una serata dedicata agli imprenditori locali**, con una conferenza su un tema economico di attualità e un momento conviviale, al fine di mantenere sempre vivi i contatti con le importanti realtà industriali presenti sul nostro territorio.

- E' stato inoltre deciso il **potenziamento dell'organico comunale**. La relativa modifica di regolamento, avallata dal Consiglio comunale è entrata in vigore il 01.01.2013. Primo passo un Tecnico comunale impiegato al 100 % (finora 50 %) e verrà valutata l'assunzione di una mezza unità in più con l'obiettivo di potere fare fronte agli accresciuti bisogni dell'utenza e ai nuovi compiti delegati.



*Il suggestivo nucleo di Vira*

## *Opere e progetti allo studio o in attuazione nel 2013*

- E' stata pubblicata la domanda di costruzione per il **concetto di mobilità lenta e dell'arredo urbano all'interno del comprensorio comunale**. Importante argomento che ha suscitato l'interesse di molti cittadini. A seguito delle opposizioni e dei possibili ricorsi l'iter è ancora in corso ma si spera di potere iniziare l'attuazione del progetto ancora quest'anno.

- **Il concetto di mobilità aziendale** è in corso con la collaborazione delle ditte presenti sul territorio in vista dell'attuazione di puntuali misure a favore del traffico e dell'ambiente.

- Dopo l'evasione della fase ricorsuale si potrà **avviare l'iter di approvazione del posteggio Gesora**, punto cardine del futuro concetto di mobilità territoriale.

- **Si proseguirà con il completamento del Piano generale di smaltimento delle acque (PGS)**, in particolare con le tratte Canton da Fund, Dacc e Piscia.

- Sono tuttora in corso con le FFS le **trattative per la realizzazione del progetto Park & Rail** presso la fermata FFS di Mezzovico-Vira, per incentivare l'uso dei mezzi pubblici e per un riordino della zona.

- Con le medesime FFS sono pure in corso delle **trattative per la rivalorizzazione** del sedime dove è ubicata la stazione (infrastrutture comprese).

- E' pure in corso lo **studio per la sistemazione del comparto sottostante la Chiesa di Mezzovico**; si attende a breve un progetto con relativo preventivo che verrà sottoposto alle competenti Commissioni del Legislativo.

- Alle stesse Commissioni si spera, dopo la conclusione della fase progettuale, di potere **presentare anche il progetto definitivo per l'attraversamento della strada cantonale nella zona dei centri commerciali**, al fine di garantire, finalmente, la sicurezza di chi vi accede a piedi.

- Si sta procedendo inoltre al **riordino completo dell'archivio delle domande di costruzione**, con la collaborazione del Servizio archivi locali dello Stato; ciò che permetterà di avere tutto l'istoriato dell'edilizia privata dagli anni 50 in perfetto ordine e di facile reperibilità, anche su supporto informatico. Di seguito è intenzione del Municipio procedere ad un **ulteriore riordino dell'archivio corrente** del Comune vista la notevole mole di documenti cartacei evasi in questi anni.

- Grazie all'importante lavoro della Commissione Toponomastica **si porterà a termine il lavoro di raccolta e catalogazione di tutti i toponimi presenti sul nostro territorio**, ciò che fungerà da importante memoria storica per le generazioni future.

- Seconda tappa per il **restauro delle restanti cappelle votive presenti nel Comune**.

- **Si sta procedendo alla posa dei numeri civici sul territorio**, esigenza sentita dalla popolazione, ma in

particolare anche dai mezzi di soccorso e dalle varie autorità in genere.

- **Verrà ufficialmente intitolato all'artista Vera Haller il vicolo** dove la stessa viveva e aveva l'atelier.

- E' stata recentemente pubblicata un apposita ordinanza per un **aiuto comunale all'acquisto di biciclette elettriche**, sempre nell'ottica di incentivare il rispetto verso l'ambiente.

Tutti questi temi suscitano o hanno suscitato ampio interesse, ciò che sprona anche questo Esecutivo a voler proseguire nel cammino intrapreso, con rinnovato entusiasmo e con il massimo impegno.

Siamo consci che la politica di investimento voluta dal Municipio per dare un contributo tangibile e significativo al rilancio dell'economia, in un momento congiunturalmente difficile come questo, sia ambiziosa. Pur volendo mantenere nel tempo una forte attrattività fiscale, siamo convinti che con una oculata gestione finanziaria e con l'aiuto propositivo di tutte le componenti politiche presenti nei consessi, sapremo raggiungere importanti traguardi, a beneficio in primis dei cittadini, degli imprenditori e delle generazioni future che, nei nostri intendimenti, dovranno poter disporre di un Comune moderno, dotato di infrastrutture adeguate e che sappia ancora garantire una qualità di vita ottimale per tutti.

***Sintesi dell'attività per gli anni 2011 e 2012  
del Consiglio comunale e del Municipio***

L'attività svolta dagli organi comunali nel 2011 e 2012 può essere così riassunta in cifre:

***IMPEGNI NEL 2011 e 2012***

<b>Consiglio comunale</b>		<b>Municipio</b>	
Sedute 2011	03	Sedute 2011	49
Sedute 2012	03	Sedute 2012	43
Sedute commissioni 2011	33	Risoluzioni 2011	762
Sedute commissioni 2012	16	Risoluzioni 2012 **	494
Interpellanze 2011	05	Messaggi al CC 2011	12
Interpellanze 2012	04	Messaggi al CC 2012	13
Mozioni 2011	01	Sedute commissioni 2011	6
Mozioni 2012	01	Sedute commissioni 2012	10
		Sedute gruppi lavoro 2011	7
		Sedute gruppi lavoro 2012	9
		Licenze edilizie rilasciate 2011	83
		Licenze edilizie rilasciate 2012	67

***\*\* Dal 2012 le tematiche informative di secondaria importanza sono raggruppate in una sola risoluzione municipale per seduta.***

## *Vita comunitaria di Mezzovico-Vira*

Le manifestazioni organizzate dal Comune, nel 2011 e 2012, hanno sempre ottenuto un buon gradimento da parte della cittadinanza, con un'ottima partecipazione di pubblico; fatto stimolante e gratificante per chi organizza.

Da consolidata tradizione si comincia il 1° gennaio con il consueto scambio di auguri in piazza e il sempre apprezzato spettacolo pirotecnico con musica e rinfresco.

Nel corso del mese di giugno è quindi stato organizzato il Cine-Vira. Pensato a suo tempo per sottolineare l'inaugurazione della Piazza di Vira, nel tempo ha trovato la sua precisa collocazione, all'inizio dell'estate, nel calendario delle manifestazioni, diventando un appuntamento fisso. Oltre alla proiezione di un film adatto a tutti, vi è anche una parte gastronomica.

Durante il mese di agosto, a complemento della Festa di San Mamete, è stato offerto alla popolazione un concerto a chiusura della giornata, cercando di variare sempre le musiche proposte di anno in anno. Purtroppo in questo caso la frequenza ci sembra in calo e il momento sarà eventualmente da ripensare.

Nel mese di dicembre vi è l'ultimo tradizionale appuntamento organizzato dal Comune; ovvero le manifestazioni Natalizie con il mercatino di Natale e l'accensione dell'albero, che riscuotono sempre più successo e che si è cercato di migliorare, arricchire e

perfezionare durante gli anni, con la partecipazione di numerosi espositori locali che offrono i loro prodotti e la loro gastronomia in un ambiente di festa, allietato dalla presenza dei bambini delle Scuole Infanzia e Elementare, dalla musica e da tante persone che contribuiscono a creare un momento di incontro molto familiare, di svago e di allegria a ridosso del Natale .

Segnaliamo inoltre che da 20 anni Mezzovico-Vira all'inizio di dicembre, partecipa attivamente e ininterrottamente alle manifestazioni del Telethon a Lens (VS), proponendo sempre dei momenti gastronomici per la popolazione Vallesana. A coronamento di questo bel rapporto, nato grazie ad un nostro concittadino, abbiamo sottoscritto un patto di amicizia con le autorità di Lens che contraccambiano sempre la visita al momento della Cursa di Asan proponendo la loro famosa e gustosa raclette.

A complemento delle manifestazioni organizzate direttamente dal Comune, ci pare doveroso rimarcare tutti i momenti presentati dalle varie Associazioni e Società presenti a Mezzovico-Vira o che fanno capo alle nostre infrastrutture e dalle Parrocchie.

La più conosciuta è senz'altro la "Cursa di Asan", organizzata dal Carnevale Ciora & Salam, che si tiene generalmente l'ultimo fine settimana di agosto e che, negli anni, è diventata molto nota a livello regionale, con una folta partecipazione di grandi e piccini.

Non vanno inoltre dimenticati gli altri appuntamenti proposti come il Carnevale in Piazza du Buteghin, il San

Nicolao, le tradizionali tombole e pranzi organizzati dalle affiatate signore del Gruppo Anziani a favore appunto degli anziani e delle persone sole del paese, le popolarissime castagnate e panettonate sulla Piazza di Vira, a cura dell'omonimo e propositivo Gruppo di Vira. Come non ricordare inoltre le apprezzatissime commedie dialettali proposte dall'inossidabile GTM (Gruppo Teatrale Mezzovico) la cui fama ha, da anni, varcato anche i confini della vicina penisola o le feste e le giornate di pulizia degli habitat, in favore dell'ambiente, messe in atto dall'Unione Cacciatori del Vedeggio.

A giugno si tiene pure il tradizionale torneo serale aziendale, organizzato dal Raggruppamento allievi Alto Vedeggio, che dura diversi giorni e che attira sempre molti appassionati oltre che per il calcio, anche per le manifestazioni musicali e gastronomiche di contorno.

Meritevoli di segnalazione pure gli appuntamenti sui monti curati dagli Amici dei Monti di Sotto e da quelli di Legué-Ciadé e Cardana o il brunch del 1° Agosto all'Alpe Durango di proprietà del Patriziato.

Una menzione doverosa anche alle varie serate di festa organizzate dalle contrade o, a tutte le attività svolte dalle associazioni come lo Sci Club Mezzovico-Vira che, ogni anno, riesce sempre a proporre un programma attraente e variegato per tutti i suoi soci, non solo nei mesi invernali ma anche in quelli estivi o autunnali; un risultato davvero encomiabile dopo ben 40 anni di esistenza, degnamente festeggiati nel corso del 2012; o le Assemblee Genitori SE

o SI che si prodigano per proporre regolarmente degli appuntamenti ludici ed educativi per i più piccoli.

Anche le Parrocchie sono sempre attive, in particolare con le solennità della Festa della Madonna, momenti sempre molto sentiti dai numerosi fedeli.

A tutti, indistintamente, il Municipio esprime un sentito ringraziamento per il grande contributo a favore di Mezzovico-Vira e per il fattivo sostegno e aiuto dato al Comune al momento di proporre degli appuntamenti di festa per tutta la popolazione; senza di loro non sarebbe assolutamente possibile realizzare, con successo, queste manifestazioni. Grazie di cuore e speriamo di avervi al nostro fianco anche in futuro.

### *Notizie dall'Amministrazione*

Ci sia consentito dapprima un ringraziamento ai Municipali e ai Consiglieri comunali che non sono più presenti nei due consessi dopo le elezioni di aprile 2012. A loro un sentito grazie per il fattivo contributo dato al nostro Comune durante il loro mandato.

Ai nuovi politici eletti un augurio di buon lavoro e di proseguire nel solco costruttivo lasciato dai loro predecessori, a favore dello sviluppo e del miglioramento qualitativo del nostro Comune.

I dati della Cancelleria comunale evidenziano un incremento del numero degli abitanti di ulteriori 45 unità. Al 31 dicembre 2012 la popolazione si attesta a 1'295

cittadini, che equivale ad un aumento di oltre il 10 % negli ultimi quattro anni ed al doppio rispetto a 30 anni or sono. Sia il saldo naturale (10), sia quello migratorio (35) sono positivi. Questo aumento è ovviamente ancora legato all'importante fermento edilizio che il Comune sta vivendo tuttora. I posti di lavoro offerti sul territorio, grazie alla presenza di oltre un centinaio di aziende, alcune di rinomanza mondiale, si attestano a ca 2'400 con un ulteriore, seppur lieve, incremento rispetto agli anni scorsi.

Grazie all'ottimo andamento finanziario il moltiplicatore per gli anni 2011, 2012 e 2013, ha potuto essere fissato al 60 %, ciò che fa di Mezzovico-Vira uno dei Comuni ticinesi fiscalmente più attrattivi (6° posto nella graduatoria). Ricordiamo che dal 2011 la competenza di fissare il moltiplicatore è del Consiglio Comunale.

La crisi che attanaglia l'economia mondiale fa sentire ovviamente i suoi effetti anche nel nostro Comune, data la presenza di una importante zona industriale, ma speriamo vivamente di potere continuare, anche in futuro ad offrire un moltiplicatore attrattivo sia per le famiglie che per le persone giuridiche, che garantiscono una parte preponderante del nostro gettito d'imposta.

Per quanto riguarda l'organico del Comune, dobbiamo segnalare in questi due anni numerosi avvicendamenti all'interno dell'amministrazione, ciò che non ha aiutato di certo ad affrontare, in condizioni ottimali, la notevole mole di lavoro con cui si è costantemente confrontati e che tende ad aumentare sempre più; in particolare con i

numerosi travasi di competenze e di oneri messi in atto dal Cantone o delegate da nuove leggi entrate in vigore, che invece di snellire il lavoro lo rallentano o lo complicano.

Auspichiamo da parte delle Autorità cantonali un maggior coinvolgimento nelle strategie da loro messe in atto nei vari ambiti. Speriamo che con un dialogo costruttivo si possa ritrovare una sinergia d'intenti e uno snellimento procedurale, a vantaggio di entrambi gli enti e di tutti i cittadini.

Nel 2011 vi sono state, come già annunciato nel bollettino di allora, le dimissioni del Segretario comunale Sig. Christian Barelli, che ha deciso di intraprendere una nuova sfida nel Comune di Savosa. Fortunatamente, per questo ruolo chiave, lo abbiamo potuto degnamente sostituire con il Sig. Mirko Tamagni, in provenienza da Alto Malcantone e che vanta un'esperienza più che ventennale nell'ambito della gestione amministrativa comunale.

A fine luglio 2012 ha terminato la sua collaborazione anche il Tecnico Comunale Sig. Aloisio Berwert, che ha accettato un nuovo incarico professionale a Lugano. Con il 1° aprile ha iniziato ufficialmente la sua attività quale nuovo Tecnico il Sig. Pietro Pacati, che pure vanta una buonissima esperienza in questo delicato settore.

Alla fine di agosto 2012 pure la cuoca della Scuola Infanzia Sig.ra Elena Aurino, dopo la maternità, ha deciso di non più sollecitare il rinnovo dell'incarico. E' stata designata la

Sig.ra Giovanna Ciriello Bartoli quale nuova cuoca e, nel contempo, è stata pure incaricata quale aiuto e sostituta in caso di necessità la Sig.ra Monica Lozzio.

Con la fine del 2012, sempre a seguito di una nuova sfida in ambito lavorativo, ha terminato la propria collaborazione anche il custode del Centro di raccolta rifiuti Sig. Florim Mahmuti. Quale nuovo responsabile è stato designato il Sig. Gerardo Pennella e, come suo sostituto, il Sig. Mauro Valnegri.

Ai nuovi arrivati i migliori auguri di buon lavoro e di molte soddisfazioni nell'ambito dell'Amministrazione comunale, mentre a chi è partito un ringraziamento per l'operato e l'impegno a favore del nostro Comune.

Speriamo di essere riusciti con questa pubblicazione, che auspichiamo incontri il vostro gradimento e interesse, ad informarvi in maniera concisa, sui principali avvenimenti che hanno interessato il nostro Comune, e su quanto si prospetta per l'immediato futuro; in particolare per i numerosi progetti che auspichiamo possano essere portati a compimento nel più breve tempo possibile.

Come già detto in entrata sia l'Esecutivo che l'Amministrazione sono a vostra disposizione in caso di necessità.

Vi ringraziamo per l'attenzione e vi salutiamo cordialmente.



*Il Municipio eletto ad aprile 2012 (da destra a sinistra)*

*Francesco Scoglio, Romano Valeggia, Roberto Uccelli (Vice-Sindaco),  
Mauro Maggiulli, Mario Canepa (Sindaco), Mirko Tamagni  
(Segretario comunale)*



*La Piazza du buteghin con il Centro comunale*